## ENGLISH

EN EYE PROTECTION DESIGNED FOR AIR SOFT GUNS MUST BE WORN BY THE USER AND ANY PERSON WITHIN RANGE. READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING. BUYER AND USER HAVE THE DUTY TO OBEY ALL LAWS REGARDING THE PURCHASE, USE, AND OWNERSHIP OF THIS AIRSOFT GUN. Always carefully follow the safety instructions found in this owner's manual and keep this manual in a safe place for future use.

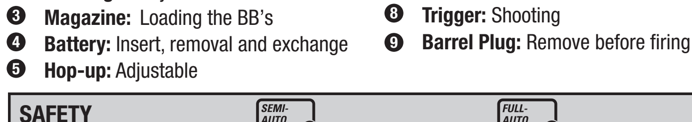
# TACTICAL FORCE TF4 Ops

## ELECTRIC AIRSOFT

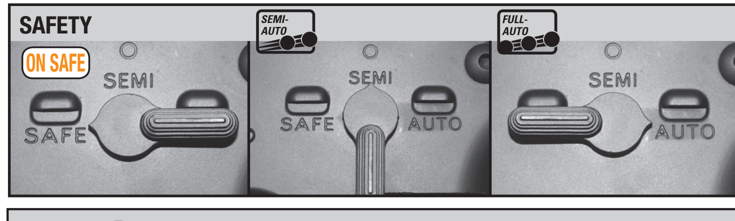


### DESCRIPTION

1. **Stock:** Collapsible
2. **Rear sight:** Adjustable
3. **Magazine:** Loading the BB's
4. **Battery:** Insert, removal and exchange
5. **Hop-up:** Adjustable
6. **Safety:** Safe/Fire
7. **Fire selector:** Semi-/Full-Auto
8. **Trigger:** Shooting
9. **Barrel Plug:** Remove before firing



### SAFETY




### LOADING - BBs

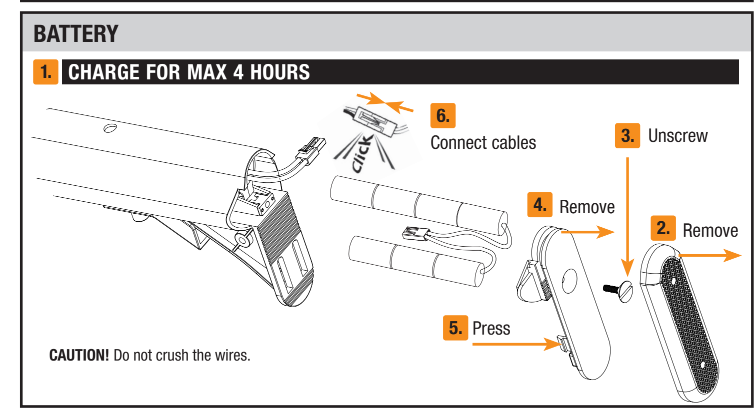



3. Fill in a minimum of 40 / maximum of 300 rounds 6 mm BB.
4. Hold magazine upright. Turn tension wheel 100-150 times.

**NOTE:** Wind tension wheel periodically while shooting to maintain tension on BBs.

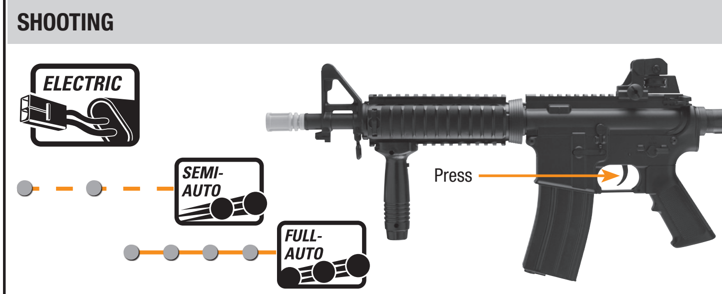
### BATTERY

1. CHARGE FOR MAX 4 HOURS




**CAUTION!** Do not crush the wires.

### SHOOTING

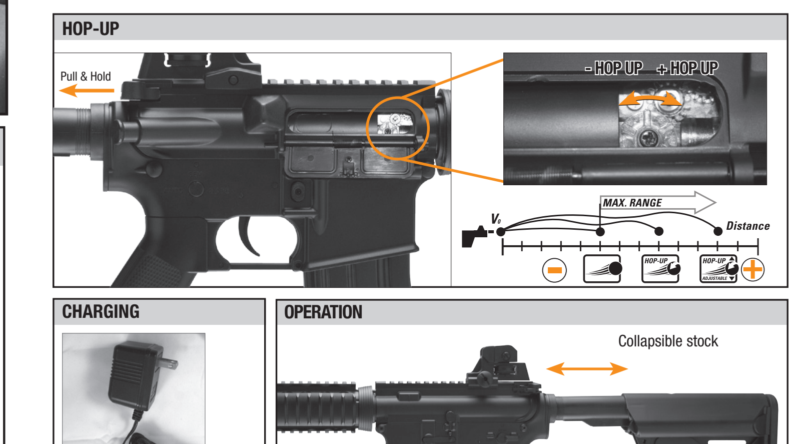



### SIGHTS

### AIMING




### HOP-UP

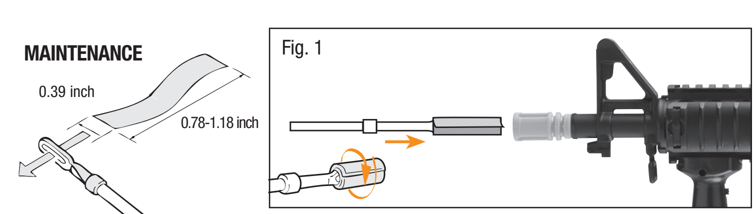



### CHARGING

Charge max 4 hours

### OPERATION

### MAINTENANCE




EN **Perform routine inspections and maintenance to maintain proper operation.** Put the safety "ON SAFE", remove the magazine. Prepare a thin rod with a length of 50 cm (not included). Attach a piece of cotton fabric to its end and clean the barrel with some silicone oil (Fig. 1).

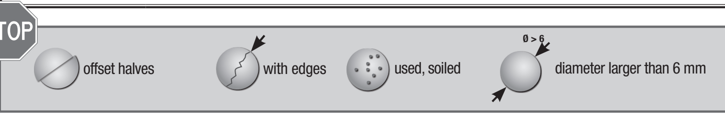
**CAUTION:**
- Do not force the rod into the barrel, as this could cause damage.
- Never drip silicone oil directly into the barrel.
- For airsoft guns with batteries, please recycle used batteries.

### WARNINGS

EN BUYER SHOULD BE AT LEAST 18 YEARS OF AGE TO PURCHASE.

**WARNING:** NOT A TOY. ADULT SUPERVISION REQUIRED. MISUSE OR CARELESS USE MAY CAUSE SERIOUS INJURY, PARTICULARLY TO THE EYES. MAY BE DANGEROUS UP TO 100 YARDS (91.44 METERS).

**WARNING:** NEVER ASSUME THAT BECAUSE THE AIRSOFT GUN NO LONGER FIRES A BB AND/OR THE MAGAZINE IS REMOVED FROM THE GRIP FRAME THAT PLASTIC BB IS NOT LODGED IN THE BARREL. ALWAYS TREAT THE AIRSOFT GUN AS THOUGH IT IS LOADED AND WITH THE SAME RESPECT YOU WOULD A FIREARM.




EN Note: Warranty expires if non-recommended BBs are used. It's recommended to use precise BBs from UMAREX.

**WARNING:** USE .24 CALIBER (6 MM) PLASTIC BBS ONLY IN THIS AIRSOFT GUN. USE OF ANY OTHER AMMUNITION CAN CAUSE INJURY TO YOU OR DAMAGE TO THE AIRSOFT GUN.

**WARNING:** DO NOT BRANDISH OR DISPLAY THIS AIRSOFT GUN IN PUBLIC - IT MAY CONFUSE PEOPLE AND MAY BE A CRIME. POLICE AND OTHERS MAY THINK IT IS A FIREARM. DO NOT CHANGE THE COLORATION AND MARKINGS TO MAKE IT LOOK MORE LIKE A FIREARM. THAT IS DANGEROUS AND MAY BE A CRIME.

**CAUTION:** ANY MODIFICATION OR TAMPERING WITH AN AIRSOFT GUN MAY CAUSE A MALFUNCTION, MAKE IT UNSAFE TO USE AND WILL VOID YOUR WARRANTY. ANY CHANGE IN PERFORMANCE, SUCH AS A LOWERED TRIGGER PULL FORCE AND SHORTENED TRIGGER TRAVEL, INDICATES POSSIBLE WEAR AND SUCH GUN SHOULD BE INSPECTED, REPLACED, OR PROPERLY REPAIRED. ANY AIRSOFT GUN THAT HAS BEEN DROPPED SHOULD BE CHECKED TO ENSURE ITS FUNCTION HAS NOT BEEN AFFECTED. REPAIRS SHOULD ONLY BE MADE BY AN AUTHORIZED UMAREX USA SERVICE CENTER.

## FRANÇAIS

FR LE TIREUR ET LES AUTRES PERSONNES PRÉSENTES LORS DU TIR DOIVENT TOUJOURS PORTER DES LUNETTES DE PROTECTION ADAPTÉES. LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER LE PISTOLET. L'ACHETEUR ET L'UTILISATEUR SONT TENUS DE RESPECTER TOUTES LES LOIS CONCERNANT L'ACHAT, L'UTILISATION ET LA POSSESSION DE CE PISTOLET À AIR COMPRIMÉ. Suivez toujours attentivement les consignes de sécurité qui figurent dans ce mode d'emploi et gardez celui-ci dans un endroit sûr pour consultation future.

# TACTICAL FORCE TF4 Ops

## AIRSOFT ÉLECTRIQUE

### DESIGNATION

1. **Crosse :** Crosse et coulissante
2. **Hausse :** Adjustage
3. **Chargeur :** Chargement des billes BB
4. **Batterie :** Changement
5. **Hop-up :** Ajustable
6. **Sûreté :** Sûreté/Sûreté enlevée
7. **Commutateur :** Tirs uniques/tir continu
8. **Détente :** Tir
9. **Bouchon de Canon:** Retirez avant utilisation

### SÛRETÉ




### CHARGEUR - BBs

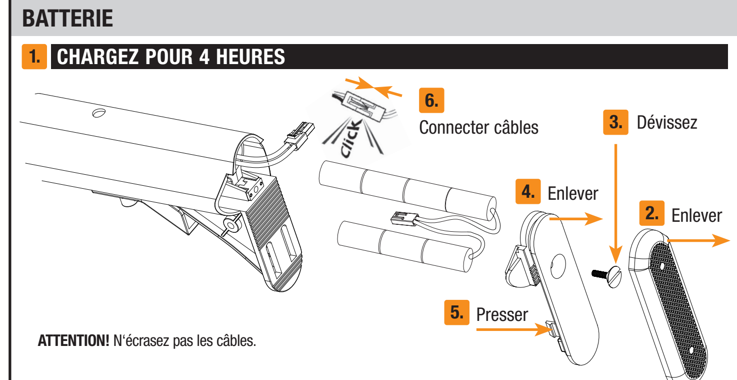



3. Remplissez à l'aide d'un minimum de 40/maximum 300 projectiles "BB" de 6 mm.
4. Tenez le chargeur droit. Tournez la molette 100-150 fois.

**NOTEZ BIEN:** Tournez la molette de tension régulièrement lorsque vous tirez pour maintenir la tension sur les projectiles "BB".

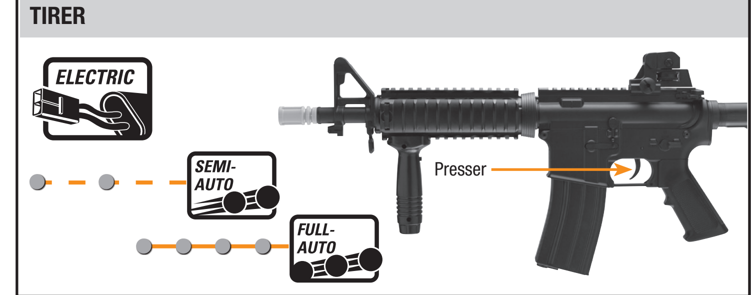
### BATTERIE

1. CHARGEZ POUR 4 HEURES



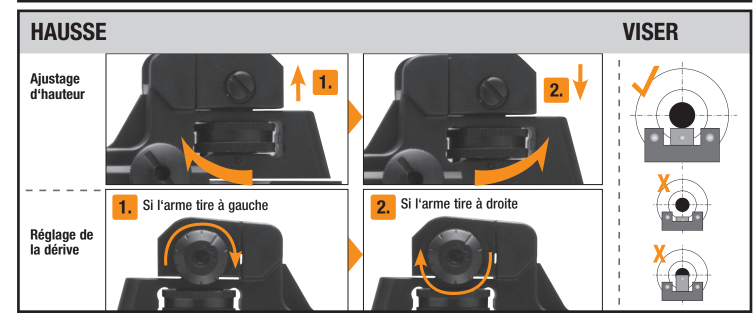

**ATTENTION!** N'écrasez pas les câbles.

### TIRER

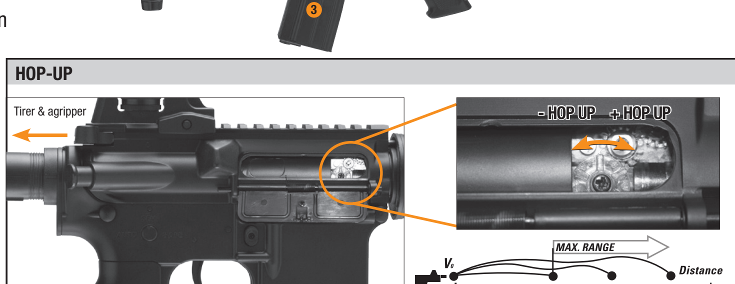



### HAUSSE

### VISER




### HOP-UP



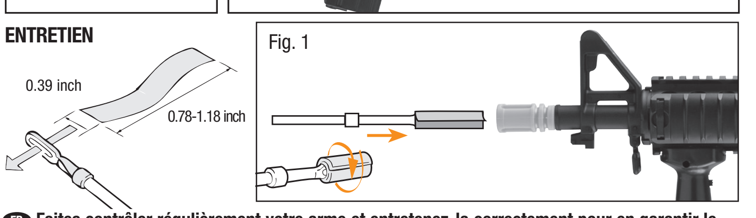

### CHARGER

### UTILISATION




Charger max 4 heures

### ENTRETIEN




FR **Faites contrôler régulièrement votre arme et entretenez-la correctement pour en garantir le bon fonctionnement.** Mettez la sûreté du pistolet et retirez le chargeur. Prenez une baguette fine d'environ 50 cm de long (non fournie). Placez un morceau de coton à son extrémité et nettoyez le canon en ajoutant quelques gouttes d'huile de silicone (fig. 1).

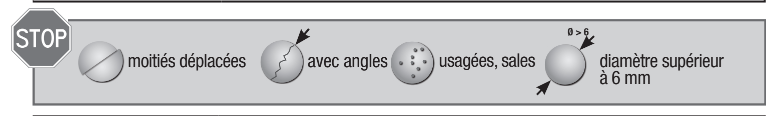
**ATTENTION:**
- N'enfoncez pas la baguette de nettoyage violemment dans le canon, car elle pourrait l'endommager.
- Ne versez jamais l'huile de silicone directement dans le canon.
- Si votre arme Airsoft fonctionne avec des piles, celles-ci doivent être jetées dans les récipients de recyclage prévus à cet effet après.

### MISE EN GARDE

FR VENTE INTERDITE AU MOINS DE 18 ANS.

**AVERTISSEMENT:** CETTE ARME N'EST PAS UN JOUET. ELLE REQUIERT LA SURVEILLANCE PAR UN(E) ADULTE. UN MANIEMENT INCORRECT OU IRRÉFLÉCHI PEUT ENTRAÎNER DE GRAVES BLESSURES, PARTICULIÈREMENT AUX YEUX. CETTE ARME PEUT ÊTRE DANGEREUSE JUSQU'À UNE DISTANCE DE 91.44 MÈTRES (100 YARDS).

**AVERTISSEMENT:** N'OUBLIEZ JAMAIS QUE MÊME SI L'ARME AIRSOFT NE TIRE PLUS DE BILLES BB ET/OU SI LE CHARGEUR A ÉTÉ RETIRÉ, LE CANON PEUT ENCORE CONTENIR UN PROJECTILE. MANIPULEZ TOUJOURS L'ARME AIRSOFT COMME SI ELLE ÉTAIT CHARGÉE ET COMME S'IL S'AGISSAIT D'UNE ARME À FEU.




FR Remarque: si des projectiles autres que ceux appropriés sont utilisés, la garantie ne sera plus valable. Il est recommandé d'utiliser des billes de précision de la marque UMAREX.

**AVERTISSEMENT:** UTILISEZ UNIQUEMENT DES BILLES BB EN PLASTIQUE DE CALIBRE .24 (6 MM) AVEC CETTE ARME AIRSOFT. L'UTILISATION D'UN AUTRE TYPE DE MUNITION PEUT CAUSER DES BLESSURES OU ENDOMMAGER L'ARME.

**AVERTISSEMENT:** NE BRANDISSEZ PAS ET NE MONTREZ PAS CE PISTOLET AIRSOFT EN PUBLIC, CELA POURRAIT SEMER LA CONFUSION PARMI LES GENS ET CONSTITUER UN DELIT. LA POLICE ET LES AUTRES PERSONNES PEUVENT PENSER QU'IL S'AGIT D'UNE ARME À FEU. NE MODIFIEZ PAS LE COLORIS ET LES MARQUES POUR LE FAIRE RESSEMBLER DAVANTAGE À UNE ARME À FEU. CELA EST DANGEREUX ET PEUT ÊTRE CONSIDÉRÉ COMME UN DÉLIT.

**ATTENTION :** TOUTE MODIFICATION OU ALTERATION D'UNE ARME AIRSOFT PEUT ENTRAINER UN DYSFONCTIONNEMENT, RENDRE SON UTILISATION DANGEREUSE, ET ENTRAINERA L'ANNULATION DE LA GARANTIE. TOUTE ALTERATION DES PERFORMANCES (TELLE QUE LA DIMINUTION DE L'EFFORT SUR LA DETENTE OU UNE COURSE MOINS LONGUE DE LA DETENTE) INDIQUE UNE EVENTUELLE USURE. L'ARME DOIT ALORS ETRE INSPECTEE, REMPLACEE OU REPAREE DE MANIERE ADEQUATE. TOUTE ARME AIRSOFT QUI A SUBI UNE CHUTE DOIT ETRE CONTROLEE PAR UN PROFESSIONNEL AGREE PAR UMAREX USA POUR ASSURER SON BON FONCTIONNEMENT.

## ESPAÑOL

**ES** TANTO EL USUARIO COMO LAS PERSONAS QUE ESTÉN CERCA CUANDO SE USE EL ARMA DEBERÁN LLEVAR PUESTAS GAFAS DE TIRO PARA PROTEGER SUS OJOS. LEA ATENTAMENTE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL ARMA. TANTO EL COMPRADOR COMO EL USUARIO DEBERÁN RESPETAR LA LEGISLACIÓN QUE REGULA EL USO Y LA POSESIÓN DE ESTA ARMA DE AIRSOFT. Debe respetar siempre las normas de seguridad consignadas en el manual de instrucciones. Guarde el manual en lugar seguro para consultas ulteriores.

# TACTICAL FORCE TF4 Ops

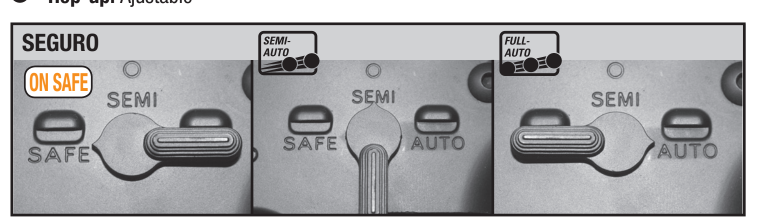
### RESORTE DE ELÉCTRICA




### DENOMINACIÓN

1. **Culata:** Culata deslizable
2. **Mira Trasera:** Ajustable
3. **Cargador:** Carga de las bolas BB
4. **Batteriá:** Inserte
5. **Hop-up:** Ajustable
6. **Seguro:** Seguro/Seguro desactivado
7. **Conmutador:** Disparos monotiro
8. **Disparador:** Disparo monotiro/ Disparo continuo
9. **Enchufe del Cañón:** Extracto antes de usar

### SEGURO




### CARGAR - BBs

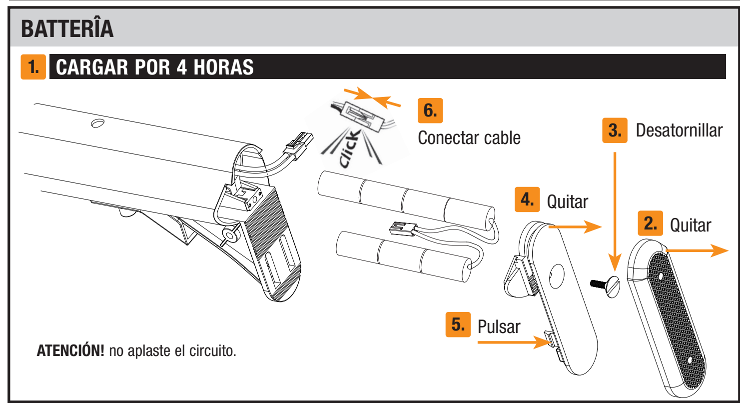



3. Llene en un mínimo de 40 /máximo de 300 rondas 6mm BB.
4. Agarre el cargador verticalmente. Gire la rueda de tensión de 100-150 veces.

! NOTA: Enrosque la rueda de tensión periódicamente mientras dispara para mantener la tensión en los tiros BBs.

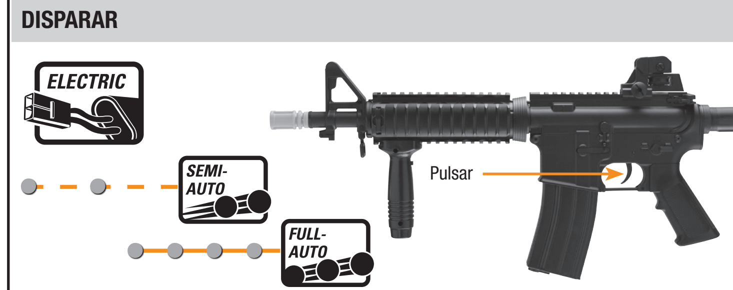
### BATTERÎA

1. CARGAR POR 4 HORAS




**ATENCIÓN!** no aplaste el circuito.

### DISPARAR

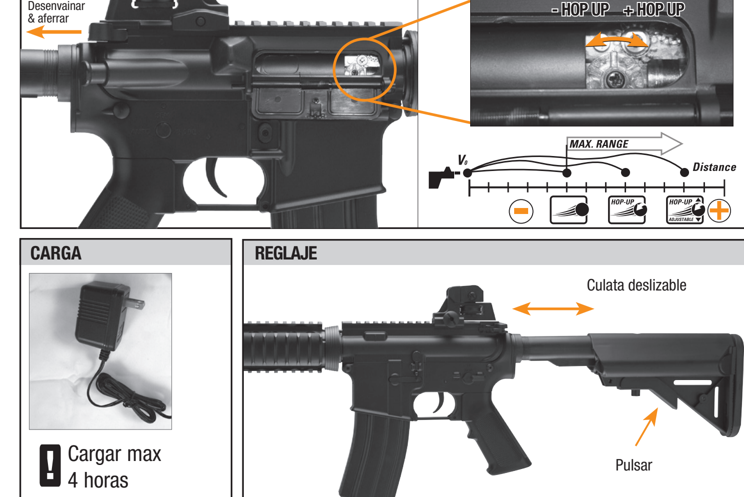



### MIRA

### APUNTAR

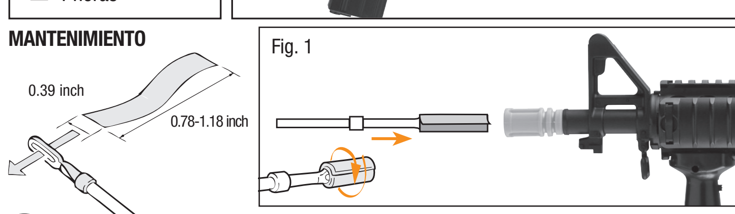



### HOP-UP




### CARGA

### REGLAJE




! Cargar max 4 horas

### MANTENIMIENTO

0.39 inch

0.78-1.18 inch

Fig. 1

**ES Revise con regularidad el arma a fin de comprobar que funciona correctamente.**
Active el seguro de la pistola y extraiga el cargador. Prepare una varilla delgada de unos 50 cm. de longitud (no incluida). Póngale un trozo de tela de algodón en el extremo, mójelo con unas gotas de aceite de silicona y limpie el cañón (Fig. 1).

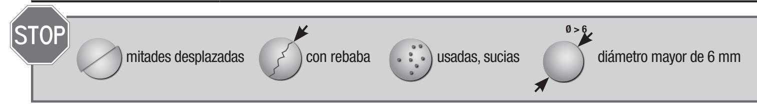
**ATENCIÓN:**
- No debe forzar la varilla de limpieza para introducirla dentro del cañón, porque podría dañar el arma.
- No vierta nunca aceite de silicona directamente dentro del cañón.
- En el caso de armas de airsoft con pilas, recicle las pilas usadas.

### AVISOS

**ES** **EL COMPRADOR DEBE SER MAYOR DE 18 AÑOS.**

**⚠ ADVERTENCIA:** **ESTA ARMA DE AIRSOFT NO ES UN JUGUETE. LAS PERSONAS MENORES DE EDAD SIEMPRE DEBERAN USARLA EN PRESENCIA DE ADULTOS. EL USO INCORRECTO O IRREFLEXIVO DEL ARMA PUEDE CAUSAR LESIONES GRAVES, ESPECIALMENTE EN LOS OJOS. ESTA ARMA ES PELIGROSA EN DISTANCIAS INFERIORES A LOS 91.44 METROS (100 YARDAS).**

**⚠ ADVERTENCIA:** **NO OLVIDE NUNCA QUE PUEDE HABER UN PROYECTIL ALOJADO EN EL CAÑON DEL ARMA AUN DESPUES DE HABER RETIRADO EL CARGADOR. RECUERDE QUE SIEMPRE DEBE MANEJAR EL ARMA DE AIRSOFT COMO SI ESTUVIESE CARGADA Y SE TRATASE DE UN ARMA DE FUEGO.**




**ES** Nota: Si se utilizan proyectiles distintos de los apropiados, quedará anulada la garantía. Se recomienda el uso de BB de precisión de la marca UMAREX.

**⚠ ADVERTENCIA:** **UTILICE SÓLO PROYECTILES DE PLÁSTICO DEL CALIBRE 0,24 (6 MM). EL USO DE CUALQUIER OTRO TIPO DE MUNICIÓN PUEDE SER CAUSA DE LESIONES Y DAÑAR EL ARMA DE AIRSOFT.**

**⚠ ADVERTENCIA:** **NO EXHIBA NI EMPUÑE ESTA ARMA DE AIRE COMPRIMIDO EN PÚBLICO, DADO QUE PUEDE INDUCIR A CONFUSIÓN Y, ADEMÁS, PODRÍA CONSTITUIR UN DELITO. ALGUNAS PERSONAS, ENTRE ELLAS LOS CUERPOS DE SEGURIDAD, PODRÍAN ENTENDER QUE SE TRATA DE UN ARMA DE FUEGO. NO MODIFIQUE LA COLORACIÓN NI LAS MARCAS CON OBJETO DE ASEMEJARLA AÚN MÁS A UN ARMA DE FUEGO. ESTA OPERACIÓN PUEDE RESULTAR PELIGROSA Y PODRÍA CONSIDERARSE DE POR SÍ UN DELITO.**

**⚠ ATENCIÓN :** **LA MODIFICACIÓN O MANIPULACIÓN DE UN ARMA DE AIRSOFT PUEDE DAR LUGAR A FALLOS EN EL FUNCIONAMIENTO DE LA MISMA Y HACER QUE SU USO NO SEA SEGURO, ADEMÁS DE ANULAR LA GARANTÍA. LOS CAMBIOS EN EL RENDIMIENTO DEL ARMA (COMO UNA REDUCCIÓN EN LA FUERZA NECESARIA PARA APRETAR EL GATILLO O UN MENOR RECORRIDO DEL MISMO) INDICAN UN POSIBLE DESGASTE, POR LO QUE EL ARMA DEBERÁ SER EXAMINADA, SUSTITUIDA O DEBIDAMENTE REPARADA. SI SE LE CAE EL ARMA, HÁGALA REVISAR A FIN DE GARANTIZAR QUE SU FUNCIONAMIENTO NO SE HA VISTO AFECTADO. LAS REPARACIONES DEBEN SER LLEVADAS A CABO ÚNICAMENTE POR CENTRO DE SERVICIO TÉCNICO AUTORIZADO DE UMAREX USA.**

### WARRANTY

**EN** This product is warranted to the retail consumer for 30 days from date of purchase against defects in material and workmanship and is not transferable. WHAT IS COVERED Replacement parts and labor. WHAT IS NOT COVERED Shipping charges to Umarex USA for defective product and damages caused by abuse or failure to perform normal maintenance as well as any other expense. Consequential damages, or incidental expenses, including damage to property. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you. WARRANTY CLAIMS Warranty Claims and Repair for U.S. and Canadian customers only. Call Umarex USA (479)-646-4210 and ask for the Service Department. If it is determined a return is necessary, you will be issued a Return Authorization Number. Write this number boldly on the box and return the product prepaid to Umarex USA (Canadian customers will be provided with the address of an authorized Canadian Repair Facility). Your name, address, phone number and a note explaining the defect found must be included in the package. A copy of the original purchase receipt must accompany the return. U.S. customers, include a check made to Umarex USA in the amount provided by Umarex USA's service department to cover shipping and handling. IMPLIED WARRANTIES Any implied warranties, including the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are limited in duration to 30 days from date of retail purchase. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU. TO THE EXTENT ANY PROVISION OF THIS WARRANTY IS PROHIBITED BY FEDERAL, STATE, OR MUNICIPAL LAW; WHICH CANNOT BE PREEMPTED, IT SHALL NOT BE APPLICABLE. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, WHICH VARY FROM STATE TO STATE AND COUNTRY TO COUNTRY.

### REVIEWING SAFETY

**EN** • Never point the air soft gun at anything you do not intend to shoot. • Always treat the air soft gun as though it is loaded and with the same respect you would a firearm. • Always aim in a SAFE DIRECTION. Always keep the muzzle of the air soft gun pointed in a SAFE DIRECTION. • Always keep your finger off the trigger and out of the trigger guard until ready to shoot. • Always keep the airsoft gun ON SAFE until you are ready to shoot. • You and others with you should always wear eye and face protection designed for airsoft guns. • Use .24 caliber (6 mm) plastic BBs only. • Do not shoot at hard surfaces or at the surface of water: the plastic BBs may bounce off or ricochet and hit someone or something you had not intended to hit. DO NOT reuse those plastic BBs because they could cause possible damage to your air soft gun. • Replace the backstop if it becomes worn. Place the backstop in a location that will be safe should the backstop fail. • Do not put the air soft gun away loaded. Make sure **ALL** of the plastic BBs and $CO_2$ or batteries are unloaded from the air soft gun. • Always store this air soft gun in a secure location. • Always make certain the air soft gun is unloaded when getting it from storage or another person. • **DO NOT ATTEMPT TO DISASSEMBLE OR TAMPER WITH YOUR AIR SOFT GUN. CALL CUSTOMER SERVICE AT UMAREX USA FOR REPAIR.**

## ESPAÑOL

### GARANTIE

**FR** Le client dispose à compter de la date d'achat d'une garantie de 30 jours pour les défauts de matériaux et de fabrication. CCE QUI EST COUVERT PAR LA GARANTIE—Les pièces de remplacement et la main-d'œuvre. CE QUI N'EST PAS COUVERT—Les frais de transport pour envoyer le produit défectueux à Umarex USA et les dommages causés par un usage abusif ou par un manque d'entretien en plus de toute dépense supplémentaire ou fortuite, tout dommage indirect comprenant le dommage à la propriété. Certains états ne permettent pas ces exclusions ou ces limites pour les dommages directs et indirects, donc les exclusions et les limites mentionnées peuvent ne pas s'appliquer. DEMANDES DE RÉPARATION SOUS GARANTIE—Demandes de réparation sous garantie et réparation pour les clients des U.S.A et du Canada seulement. Communiquez par téléphone avec Umarex USA au (479)-646-4210 et demandez le service. Si nous jugeons qu'un retour du produit est nécessaire, vous obtiendrez un numéro d'autorisation de retour. Écrivez ce numéro en gros caractères sur le colis et retournez-nous le produit port payé à Umarex USA. (On donnera aux clients canadiens l'adresse d'une centre de service canadien agréé). Incluez dans l'envoi votre nom, votre adresse, votre numéro de téléphone et une note expliquant la défectuosité. Une copie de la facture originale doit aussi accompagner l'envoi. Clients des É.-U., doivent inclure un chèque au nom d'Umarex USA au montant fourni par le service à la clientèle Umarex USA afin de couvrir les frais d'envoi et de manutention. GARANTIES TACITES Toutes les garanties tacites, y compris les garanties tacites de commercialisation et d'adaptabilité à un objectif particulier, sont limitées à une période de 30 jours à compter de la date d'achat. CERTAINS ÉTATS NE PERMETTENT PAS DE LIMITES SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE TACITE, DONC LES LIMITES MENTIONNÉES PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER. SI UNE PARTIE DE CETTE GARANTIE EST INTERDITE PAR UNE LOI FÉDÉRALE, DE L'ÉTAT OU MUNICIPALE QUE L'ON N'A PAS PU ANTICIPER, ELLE NE S'APPLIQUE PAS. CETTE GARANTIE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX PRÉCIS ET VOUS POUVEZ AUSSI AVOIR D'AUTRES DROITS QUI VARIENT D'UN ÉTAT À UN AUTRE ET D'UN PAYS À UN AUTRE.

### CONSIGNES DE SÉCURITÉ

**FR** • Ne pointez jamais l'arme Airsoft sur quelqu'un ou vers quelque chose sur lequel vous n'avez pas l'intention de tirer. • Manipulez toujours l'arme Airsoft comme si elle était chargée et comme s'il s'agissait d'une arme à feu. • Visez toujours dans une DIRECTION SÛRE. • Gardez toujours la bouche de l'arme pointée dans une DIRECTION SÛRE. • Ne mettez jamais votre doigt sur la détente ou dans le pontet tant que vous n'êtes pas prêt à tirer. • Laissez toujours la sûreté de l'arme enclenchée (position SAFE) jusqu'à ce que vous soyez à tirer. • Le tireur et les autres personnes présentes lors du tir doivent toujours porter des lunettes et le visage de protection. • Utilisez seulement des billes BB en plastique de calibre .24 (6 mm). • Ne tirez pas sur une surface dure ou sur une étendue d'eau. La balle pourrait ricocher et atteindre une personne ou quelque chose que vous ne vouliez pas atteindre. NE RÉUTILISEZ PAS la bille car elle pourrait endommager votre arme. • Si l'écran pare-balles est usé, remplacez-le. Mettez l'écran pare-balles dans un endroit où sa défaillance éventuelle n'entraînera aucun danger. • Ne rangez ou ne déposez jamais l'arme sans l'avoir préalablement déchargée. Assurez-vous qu'il ne reste **AUCUNE** bille dans l'arme, qu'elle ne renferme plus de $CO_2$ et que les piles sont retirées. • Rangez toujours l'arme dans un endroit sûr. Assurezvous toujours que l'arme airsoft n'est pas chargée lorsque vous la sortez de son rangement ou la recevez d'une autre personne. • **NE TENTEZ PAS DE DÉMONTER OU DE MODIFIER VOTRE ARME À AIR COMPRIMÉ. POUR TOUTE RÉPARATION, CONTACTEZ LE SERVICE CLIENTÈLE D'UMAREX USA.**

## FRANÇAIS

### GARANTÍA

**ES** Este producto está garantizado al consumidor minorista por 30 días de la fecha de compra por defectos de material y confección y no es transferible. LO QUE TIENE COBERTURA partes reemplazables y mano de obra. LO QUE NO TIENE COBERTURA los cargos de envío a Umarex USA por producto defectuoso y daños causados por abuso o incumplimiento en realizar el mantenimiento normal y también cualquier otro cargo. Daños resultantes o cargos incidentales, incluyendo daños a la propiedad. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o resultantes, por lo tanto, las limitaciones o exclusiones no se pueden aplicar a usted. RECLAMOS DE GARANTÍAS Los Reclamos de Garantías y Reparaciones son solamente para los clientes de Estados Unidos y Canadá. Llame a Umarex USA (479) 646-4210 y pregunte por el Departamento de Servicio. Si se determina que es necesaria una devolución, se le dará un Número de Devolución Autorizado. Escriba este número en negritas en la caja y devuelva el producto prepagado a Umarex USA (a los clientes canadienses se les proporcionará una dirección de una Instalación Canadiense de Reparaciones autorizada). Se debe incluir en el paquete su nombre, dirección, número de teléfono y una nota explicando el defecto encontrado. Debe de acompañar a la devolución una copia del recibo original de compra. Clientes de EEUU, incluyan un cheque por pagar a Umarex USA por la cantidad que les proporcionó el departamento de servicios de Umarex USA para cubrir los gastos de envío y manejo. GARANTÍAS IMPLICADAS cualquier garantía implicada incluyendo las garantías implicadas de comerciabilidad y adaptabilidad por cualquier propósito, están limitadas en duración de 30 días después de la fecha de compra. ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LIMITACIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLICADA, POR LO TANTO, LAS LIMITACIONES ANTERIORES NO SE PUEDEN APLICAR A USTED. A LA MEDIDA QUE CUALQUIER ESTIPULACIÓN DE ESTA GARANTÍA ESTÉ PROHIBIDA POR LEY FEDERAL, ESTATAL O MUNICIPAL LA CUAL NO SE PUEDE INVALIDAR, NO SERÁ APLICABLE. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS ESPECÍFICOS Y USTED PUEDE TAMBIÉN TENER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO Y DE PAÍS A PAÍS.

### SEGURIDAD

**ES** • No apunte nunca arma hacia cosas a las que no piensa disparar. • Debe manejar esta arma de aire comprimido con la misma precaución que si fuera cargada y se tratara de un arma de fuego. • Apunte siempre en una DIRECCIÓN SEGURA. La boca del cañón debe apuntar siempre en una DIRECCIÓN SEGURA. • No toque nunca el gatillo ni mantenga el dedo dentro del guardamonte si no tiene la intención de disparar. • Mantenga siempre el seguro del arma de airsoft en posición de BLOQUEO hasta que esté listo para disparar. • Usted y otras personas con usted siempre debe usar protección ocular y facial diseñado para armas de airsoft. • Usar sólo proyectiles de plástico del calibre 0,24 (6 mm). • No dispare contra superficies duras o al agua, porque los proyectiles podrían rebotar y causar daños en objetos y personas. NO reutilizar los proyectiles porque podrían dañar la pistola. • Cambie el tope de retención si está gastado. Coloque siempre el tope de retención en un lugar que resulte seguro aún si éste no logra detener los proyectiles. • No guarde nunca el arma sin haberla descargado. Asegúrese siempre de descargar **TODOS** los proyectiles, así como los cartuchos de $CO_2$ o baterías, del arma de airsoft. • Guarde siempre el arma de airsoft en lugar seguro. • Asegúrese de que el arma de airsoft está descargada al recogerla del lugar donde se guarda o al recibirla de otra persona.
• **NO DEBE DESMONTAR NI MODIFICAR SU ARMA. EN CASO DE AVERÍAS, PÓNGASE EN CONTACTO CON EL SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE DE UMAREX USA PARA SU REPARACIÓN.**

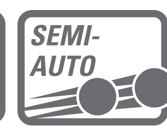



# TF4 Ops

ELECTRIC AIRSOFT I AIRSOFT ÉLECTRIQUE I RESORTE DE ELÉCTRICA




VELOCITÉ
VELOCIDAD




ÉLECTRIQUE
ELÉCTRICA

SEMI-AUTO
SEMI-AUTOMATIQUE
AUTOMÁTICO SEMI

FULL-AUTO
AUTOMATIQUE
COMPLETO

Hi CAP 300
HI CAP

HOP-UP ADJUSTABLE
HOP UP

6 mm AIRSOFT
6 mm

METAL BARREL
CANON DU MÉTAL
CAÑÓN DE METALICA

LENGTH 27.5-30 in.
LONGUEUR
LONGITUD

WEIGHT 3.3 lbs
POIDS
PESO

★★★★ AUTHENTIC REPLICA
AUTHENTIQUE REPLICA
AUENTICA REPLICA

TACTICAL FORCE



# TF4 Ops

ELECTRIC AIRSOFT I AIRSOFT ÉLECTRIQUE I RESORTE DE ELÉCTRICA

INSTRUCTION MANUAL I MODE D'EMPLOI I MANUAL DE INSTRUCCIONES

### DISPOSAL I EVACUATION I ELIMINACIÓN

**EN** Please note that batteries must not be put in the household waste. Dispose of them properly, hand them in at your local shop for disposal or take them to a used battery collection location.

**FR** Vous ne devez pas jeter les piles usagées dans le conteneur à ordures ménagères. Déposez-les dans des commerces spécialisés ou à des points de collecte de piles.

**ES** Las pilas usadas no deben tirarse en el contenedor de basura doméstico. Deséchelas en comercios especializados o en puntos de recogida de pilas.



| ⚠ CAUTION: | ⚠ ATTENTION : | ⚠ ATENCIÓN: |
|---|---|---|
| EYE PROTECTION REQUIRED | PROTECTION OCULAIRE NÉCESSAIRE | PROTECCIÓN OCULAR SE REQUIERE |
| WEAR YOUR SHOOTING GLASSES | PORTEZ DES LUNETTES DE TIR | DEBEN DE USAR LENTES PARA DISPARAR |



Distributed by:
UMAREXUSA
www.UmarexUSA.com
7700 Chad Colley Boulevard
Fort Smith, AR 72916
Phone: 479-646-4210

04/12 ©2012